Zeitschrift: Schweizer Frauen-Zeitung: Blätter für den häuslichen Kreis

Band: 29 (1907)

Heft: 7

Anhang: Beilage zu Nr. 7 der Schweizer Frauen-Zeitung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 26.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Ich möcht' so gern mich autwärfs ldwingen.

Ich möcht' so gern nich aufwärts schwingen Dem Abler gleich, in's Wolsenmeer, Der Musen Beisalt au erringen, Doch ach! dies fällt mir gar so schwer. Wir sehlt der Leichte Flügelschlag, Des Götterpserdes Schwung und Kraft, Und glückt es mir auch einen Tag Wo ich voll Sister frod geschaftt, Kann ich doch bei des Daseins Jagen Die Kunst nur in der Seele tragen.

Sin Junke ist mir ja verliehen, Ein Sehnen nach der hehren Kunft Und wenn auch Vieles nicht gediehen Entzieht sie mir doch nicht die Gunst, Um weiter vorwärts doch zu streben. Die innere Glut, sie rastet nicht, Sie bilbet stets im meinem Leben Den schöften Bers in dem Gebicht.

Ja wenn vom Serzen mir die Worte Entfließen in des Griffels Blei, So seh' ich dort die goldne Pforte Stets offen und den Eintritt frei. Der Menschen beste seh' ich wandeln, Seh' froh sie diese Straße zieh'n, Mie könnte ich denn anders handeln, Wie könnte ich denn anders handeln, Wie könnte den Benius ich entstieh'n?

Ich geb' nicht mehr, als ich tann geben, Dies Wenige, das in mir ruht; Doch laßt mein Dichten mir, mein Streben, D dämpft nicht meines Herzens Glut. Nach Tages Arbeit geiftige Frische Zu holen ist mir Hochgenuß;

Ja, wenn ich schreibend fit am Tische, Das gilt mir wie ein himmelsgruß.

Fortlehung des Sprechlaals.

Auf Frage 3863: Man sindet es häusig, daß ibeal veranlagte Naturen in der sog. Sturme und Drangperiode" überschwänglich sind und es ist begreifslich, daß sie absolut nicht auf die reale Seite des Lebens dinneigen. Dem zu keuern, nicht bart, sondern in vernünstiger Weise, ist jedoch durchaus geboten. Denn erstens beschneibet das Veden mit unfantset Hand alle ibealen Wuswichse, die man zu groß werden läßt und weitens will auch das Wohlthun gesentie sein. Zu große Freigebigkeit der Armut gegenüber, ohne Uederlegung, ist nicht als Außen sitz jene aufzusässien und wird hauptsächtig nie gebührend anerkannt. Behren Sie das junge Mächen mit einer bestimmten Summe monatlich auskommen, indem absolut nicht mehr bewilligt wird, sernt sie erst den Wert des Geldes kennen, dann wird sie ganz von selbst in andere Bahnen gelentt.

Auf Frage 9363: Man gibt ber jungen Tochter ein seites Monatgeld, aus welchem sie einige eigene Bedürfnisse wenn sie erwachsen ist, ihre Kleiber) selbs anschaften muß. Sie bemerkt bann am besten, daß das Geld, welches sie verschentt, ihr nachher sehlt und die im übrigen lobenswerte Schwäche kostet auf diese Verboden nicht gan un viel

der in ubrigen lobenswerte Schwäche toster auf biese Art doch nicht gar zu viel, 3r. M. in B.

Auf Frage 9363: Die Tochter scheint keinen Begriff zu haben von dem Erwerbe und dem Werte des Gelves. Suchen Sie se zu verantassen, debr ihr Brot zu verzienen im Schweiße des Angesichts und für alle ihre Bedürfnisse allein zu sorgen. Auf diese Art wird sie von

Auf Frage 9364: Die Luft muß sich doch irgend-wie haben Zutritt verschaffen können. Versuchen Sie eine Messerspie doppelkohlensaures Natron zuzusetzen, das die Säure neutralissert. Ich zweiste indes an dem guten Erfolg. M. 5.= 8. in 3

guten Erfolg.

Auf Frage 9364: Leicht angesänerte Feischbrühe im Sommer wird wie solgt wieder hergestellt: Man setzt der falten Brühe etwas doppeltohlensaures Natron bei (per Liter 1 Messerpies) und läßt vieselbe damit heiß werden, bis vor's Kochen. Probieren Sie, ob dies Ihren Erbsen nicht auch hist, indem die Saure ebenfalls auf leichte Gädrung zurückzyssikansien ist. Seitdem ich meinen Erbsensonserven nehst dem Salz noch etwas Juder zusüge, sind sie tadeslos.

9. D.

Die eleganten Damen lehnen heutzutage die veraltete Cold Creme ab, die ranzig wird und dem Gesicht einen glanzigen Wiederschein gibt. Sie verlangen nunmehr Creme Simon, Reispuder und Seife Simon, welche die wirksamste und beste Parfümerie ausmachen. Auf die Fabrikmarke Obacht gebeil! Im Verkauf in Apotheken, Parfümerien Bazars, Mercerien. (O 3601 h) [4505]

in in Führung eines guten Haushaltes und Erziehung und Pflege praktisch erfahrenes Fräulein mit Sprachkenntnissen und reisegewandt, sucht die Zeit bis zum 1. April aushülfsweise nutzbringend anzuwenden, sei es als Stellvertreterin der Hausfrau, als Stütze oder Begleiterin. Beste Referenzen und Zeugnissestehen zu Diensten. Die Suchende ist an ein thätiges Leben gewöhnt und ist sofort disponibel. Gefällige Offerten unter Chiffre "Helferin" befördert die Expedition. [4696]

die Expedition. [4696]

Fine ganz zuverlässige Tochter, welche die Kinder liebt, sie zu pflegen und in taktvoller Weise mit ihnen umzugehen versteht, findet Stelle zur Besorgung von drei Kindern im Alter von 3, 6 und 7 Jahren. Die Tochter, hat die Kinder selbständig zu versorgen und soll auch elwas nähen und flicken können. Hausarbeit, die nicht zur Bedienung der Kinder gehöft, muss nicht geleistet werden. Mit den Kindern ist ein gutes Deutsch zu sprechen. Die Dame spricht nur französisch und englisch, Bei Zuwerlässigkeit und Pflichttreue wird ein Lohn von 40 Fr. bezahlt; auch das Reisegeld wird vorgestreckt, doch wird der Betrag abgezogen, wenn die Stellung nicht länger als sechs Monate gehälten wird. Öfferten mit näheren Angaben, Zeugnischschriften und Photographie sind an die Expedition zu richten unter Chiffre H. France 4695. [4695]

H. France 4695. [4695]

Eine junge Tochter, der es an Mitteln zum Besuche einer Haushaltungsschule fehlt, findet in einer guten Familie Aufnahme zur Erlernung sämtlicher Hausarbeiten und des Kochens. Je nach den Leistungen wird Lohn bezahlt. Die Tochter muss gut geartet, reinlich und zuwerlässig sein und muss am Lernen Freude haben. Die Stelle ist auf Anfang März zu besetzen, doch könnte je nach Notwendigkeit der Antritt auch schon vorher oder auch etwas später bewerkstelligt werden. Offerten unter Chiffre R 4699 befördert die Expedition. [4699]

E in junges Mädchen von braven Ellern findet in gutem Hause Anfangsstelle bei guter Behandlung und entsprechender Bezahlung, Guter Charakter, Lernlust und Reinlichkeit sind Erfordernisse. Anfragen sind zu richten unter Chiffre W 4700

Gesucht ein ordentliches, treues Mädchen, das bürgerlich kochen und die Hausgeschäfte beson gen kann. Antritt so bald wie möglich. [4692 E. Tanner, Conditorei, Richterswil, Kanton Zürich.

Pensionat de jeunes tilles Neuchâtel. Le Nid.

Melle MEYER, Directrice.

Références à disposition. (H 2323 N)

Dr WANDER'S MALZEXTRAKTE

40 JAHRE ERFOLG

Chemisch rein, gegen Husten, Hals- und Brustkatarrhe Mit Kreosot, grösster Erfolg bei Lungenschwindsucht Mit lodelsen, gegen Skrophulose, bester Leberthranersatz 1.40 Mit Kalkphosphat, bestes Nährmittel für knochenschwache Kinder . Mit Cascara, reizlosestes Abführmittel für Kinder und Erwachsene 1.40 1. 50 Mit Santonin, vortreffliches Wurmmittel für Kinder . Maltosan. Neue, mit grösstem Erfolg gegen Verdauungs-

störungen des Säuglingsalters angewendete Kindernahrung Dr. Wander's Malzzucker und Malzbonbons. Rühmlichst bekannte Hustenmittel, noch von keiner Imitation erreicht - Ueberall käuflich

Man verlange in allen Apotheken und Drogerien: Ein ideales Frühstücksgetränk für Gesunde und Kranke

Kraftnahrung von feinstem Wohlgeschmack

für Kinder in den Entwicklungsjahren, schwangere oder stillende Frauen, geistig u. körperlich Erschöpfte, Nervöse, Magenleidende, Tuberkulöse, alternde Leute etc.

Denkbar einfachste Zubereitung für Touristen, Sportsleute u. Reisende Fabrik diätetischer Präparate Dr. A. Wander, Bern.

Töchter-Pensionat Ray-Moser 🛥 in FIEZ bei GRANDSON.

Gegründet 1870 (Sch 1523 Q)

Gegründet 1870 könnte nach Ostern wieder neue Zöglinge zur Erlernung der französischen Sprache Gründlicher Unterricht. Familienleben. Ermässigte Preise. Englisch, Italienisch, Malen. Beste Referenzen und Prospekte zu Diensten.

Für nähere Auskunft wende man sich direkt an Mme Ray - Moser.

n Kochkurs für Frauen und Töchter, gegeben von Frau Brechbühler, Pension Mattenhof bei Gümligen, beginnt mit 18. Februar bis 16. März. Es werden täglich zwei Mahlzeiten gekocht. Logis im Hause. Prospekt und Referenzen zur Verfügung.



Berner Alpen-Kahm

Jederzeit zum Gebrauch bereit für Küche und Haushaltung.

Grösste Haltbarkeit.

Feinster Wohlgeschmack. In Comestibles-Geschäften.

Pensionat.

Zu Ostern können noch 2—3 Jünge Mäd-chen Aufnahme finden. Gute Verpflegung. Grosser, schattiger Garten. [4668 Melles Krieger, Neuchâtel.



OETENBACHSTR. 24 ZURICH I

HARMONIUMS

Briefkasten der Redaktion.

Eiriefkasten der Pedaktion.

Eifrige Leserin in W. Unseres Erachtens hat bezüglich häuslicher Geselligkeit die Frau sich nach des Mannes Wänstens mu richten. Wenn er es vorzieht, sie und da nach augendicklicher Etimmung und Verhältnissen einen Freund zu Tich zu den auch ausgendicklicher Etimmung und Verhältnissen einen Freund zu Tich zu der einem zureisenden Bekannnten Logis auzubieten, so soll sie freundlich darauf eintreten und wenn ihr zehnmal mit einer größern einmaligen Einkung und Abssützerung bester gedient wäre. Und was die misbeliedigen Kränzchenzusammenkunfte andelangt, so sollte es doch möglich sein, ein vossenden Anzeitung dem kinder aussindig zu machen, wo Sie Ihre Freundinnen regelmäßig empfangen und bewirten können. Sie hätten dabei selbst feine Mihe und Arbeit und könnten gleichzeitig Ihrem. Der ausschließlichen Frauengeselligkeit abholden Gatten die gewünsche Puhike verschäffen. — Undere werden Ihren freilich sagen: Die Häuslichteit sie die Winde verschäffen. — Undere werden Ihren freilich sagen: Die Häuslichteit sie die micht ebenso gut das Necht haben, ihre Freundinnen bei sich zu sehen wie er seine Freunde? Gründet man aber wirklich eine eigene Häuslichkeit, um sich sofort auf dem starren Nechtsstandpunkt seindlich gegenüber zu siellen? Und wenn der Begriff vom unwürdigen blinden Gehorfam allzu tief und schwerzhaft ins eigene Selbstwenutzteine einschneidet, so haben Sie zu völlig in der Hand, aus eigener Initiative das selbst zu wollen, was ihrem Gatten Freude und Behagen verschaft. Wenn Sie klug genug sind, die Wünsch aus Sie vollen, und weder Sie selbstwene zu klus er den, und versche und Behagen verschaft. gehorchen.

gehorchen.
Frau G. E. in 3. Es freut uns in der That, daß unsere Borausssehung in diesem speziellen Fall zugekroffen hat. Es hält eben sür Frauen, die noch nie ohne Nat und Hilfe der materiellen Not sich gegenübergestellt sahen, außerordentlich schwen, diesen Frauen der Not sich gegenübergestellt sahen, außerordentlich schwen, diesen Frauen der Klaussen der Verleben und tarieren zu können. Je sedendiger und kraftvoller das Empsindungsvermögen der in schwere Aot geratenen ist, um so intensiver werden sie aus den Wogen der Trübsal heraus auch das Glücks und Dantsgesübsen wenn ihnen Nat, Teilnahme und Hilfe geboten wird. Aur ein gänzlich Unersahrener tann dabei an berechnete Heuchelei denken, sondern man muß sich sagen, daß diese Gerüblsüberschwänzlichseiten die Hebelkraft sind, welche die vom Schick aus Gerichenen immer und immer wieder hossinungssych macht, ihnen neue Leistungsfähigkeit verleiht. Wäre dies nicht, so müßten sie un Berzweislung untergehen. Sie haben nun ersahren, daß der "unheimlich slare Versland" Ihres Gatten ihm die Künstiet des warmen Miteunpsindens nicht geraubt hat. Eie dürfen ihm also künstig die Anordnung der zu gewährenden Hilfe ruhig überlassen und Ihres Zweisel ihm unterbreiten, bevor Sie sich erit lange damit quälen und Vitterseit in sich ansammen, die saft immer Unrecht thut.

Abgerissene Gedanken.

Der Bater leidet weniger lang unter den Fehlern seines Sohnes, als der Sohn an denen des Baters.*

Wenn junge Töchter heiraten, sagt ihnen bie Mutter nichts. Wenn altere in bie Ehe treten, sagen fie ber Mutter viel.*



โกะกิกาะกิกาะกิกาะกิกาะกิกาะกิกาะกิกาะ

1. Preis = Wert Franken 10,000. – 2. Preis = Wert Franken 5,000. – 3. Preis = Wert Franken 2,500. – 2. Preis 3. Preis

Ueber 2000 Stück hochfeine Standuhren und goldene Taschen-Uhren.

Jedermann ist Gelegenheit geboten, sich an diesem Preisausschreiben zu beteiligen. Alles Nähere ist aus Prospekten ersichtlich, die jeder Tafel Milch-, Fondant- und Haselnusschocoladen von 50 gr aufwärts beiliegen und aus solchen, die Ihnen auf Verlangen gratis durch Ihre Chocoladen-Lieferanten verabreicht werden.

Allen Teilnehmern ruft ein herzliches "Glück auf" zu

"Lucerna", Anglo-Swiss Milk Chocolate Co.

Hochdorf-Luzern.

Bemerkung. Die sich event noch in Tafeln vorfindenden bilder für Uhren können ebenfalls gesammelt und für dieses schreiben verwendet werden. (H~6020)dieses Pro (H 6020 Lz)

4641

(A5506)

Monster-Preis-Ausschreiben

Kluge Hausfrauen ORIEN 4279 achten mehrerer Kantons-Chemike sowie och-u. Haushaltungs-Schulen das allerbeste Fabrikat

Wer liebt nicht

Wer liebt nicht
ein gutes Gläschen Likör!
Jedermann kann sich auf einfachste und billigste Weise
die den besten französischen
Marken gleichkommenden
Dessert- und Tafel-Liköre,
Bitters und Schnäpse, wie
Curaçao, Maraschino, Vanille,
Cognac, Rhum, Whisky, Bonekamp, Magenbitter etc. selbst
bereiten mit den bekannten
Jul. Schraderschen Likörpatronen. Preis pro Patrone
75 Cts. bis Fr. 1.25. Ausführliche Broschirer über ca. 90
verschiedene Sorten gratis zu
Diensten. Alleiniger Fabrikant

Hugo Schrader

Hugo Schrader

vormals Julius Schrader Feuerbach - Stuttgart 54: Niederlage: bei H. Richter, Apotheker, Kreuzlingen.





Verlangen Sie gratis den neuen Katalog 1000 photogr. Abbildungen über garantierte

Uhren, Gold- und Silber-Waren

E. Leicht-Mayer & Cie. LUZERN 27 bei der Hofkirche

Für 6.50 Franken

versenden franko gegen Nachnahme btto. 5 Ko. ff. Toilette-Abfall-Seifen

(ca. 60-70 leichtbeschädigte Stücke der feinsten Toilette-Seifen). Bergmann & Co., Wiedikon-Zürich.

Schwächliche in der Entwicklung oder beim Lernen zurückbleibende Kinder

sowie blutarme sich matt fühlende und nervöse überarbeitete, leicht erregbare, frühzeitig erschöpfte Erwachsene gebrauchen als Kräftigungsmittel mit grossem Erfolg

Der Appetit erwacht, die geistigen und körperlichen Kräfte werden rasch gehoben, das Gesamt-Nervensystem gestärkt.

🚁 Man verlange jedoch ausdrücklich das echte "Dr. Hommel's" Haematogen und lasse sich keine der vielen Nachahmungen aufreden. 🗪





Evang. Töchter - Institut Horgen (vorm. Bocken) am Zürichsee

Koch und Haushaltungsschule.

Beginn des Sommerkurses 1. Mal. Gründlicher Unterricht in der deutschenfranzöse, engl. und italienischen Sprachte, den weiblichen Handerbeiten und der MusikAeltere und jüngere Abteilung. Ganz und galbljahrskuffen in eine Stunge,
Tüchtige Lehrkräfte. Mässigs auf in prachtvoller, gesunder Lage. Prospekte
Kohlen- und daskliche Verschendtungen in prachtvoller, gesunder Lage. Prospekte

Zuschneiden. Nähen. Bügeln. Kochen. — Sehr gesunde Lage. — Ausgezeichneter Aufenthalt für junge Töchter. — Fr. 1000. — jährlich. — Beste (H 20185 L) Referenzen. [4645]Mme Pache-Cornaz.



Seiden-Glanz-Garn

(Doppel-Zwirn lüstriert)

Rose-Garn

(Perl-Zwirn lüstriert)

mit nebenstehender Schutzmarke, sind anerkannt solide und weiche, vorzügliche und beliebte

Baumwoll-Strickgarne.

poth. Rich. Brandt Schweizerpillen Erprobt von:

Prof. Dr. R. Virchow, Berlin v. Gietl, München (7 Reclam, Leipzig (†)

- v. Nussbaum, München(+)
- Hertz, Amsterdam C. Emmert, Bern Eichhorst, Zürich
- Brandt, Klausenburg v. Frerichs, Berlin (†) v. Scanzoni, Würzburg C. Witt, Copenhagen

- Zdekauer, St. Petersburg Soederstädt, Kasan
- Lambl, Warschau Forster, Birmingham



seit über 30 Jahren von Professoren. praktischen Aerzten und dem Publi-kum angewandt und empfohlen als billiges, angenehmes, sicheres und un-

Haus- und Heilmittel bei Störungen in den Unterleibs-Organen

Leberleiden, Hämorrhoidalbeschwerden, trägem Stuhlgang, zur Gewohn-heit gewordener Stuhlverhaltung und daraus entstehenden Beschwerden, wie: Kopfschmerzen, Schwindel, Atemnot, Beklemmung, Appetitlosig-

Man schütze sich beim Ankaufe

vor nachgeahmten Präparaten, indem man in den Apotheken stets nur ächte Apotheker Richard Brandt'sche Schweizerpillen (Preis pro Schachtel mit Gebrauchs-Anweisung Fr. 1.25)

mit Gebrauchs-Anweisung Fr. 1. 25)
verlangt und dabei genau auf die
neben abgedruckte, auf jeder Schachtel befindliche, gesetzlich geschützte
Marke (Etikette) mit dem weissen Kreuze im roten Felde und
dem Namenszug Rich. Brandt achtet. Gegen Einsendung einer
solchen auf der Schachtel befindlichen Etikette als Drucksache zu
2 Cts. erhält jedermann gratis und franko einige prächtige Ansichtspostkarten der Schweiz.

Apotheker Rich

Apotheker Rich. Brandt's Nachfolger, Schaffhausen.



Engadiner Bergkatzen-Fellen passend für alle Körperteile

Prospekte und Auswahlsendungen. Sanitäts-Geschäft Hausmann A.-G.

ST. GALLEN Basel ... Davos ... Genf .. Zürich.

Töchter - Institut

Prof. Ray-Haldimann vorm, Gilliard-Masson

FIEZ - GRANDSON

le Cèdre. (H 20131 L) 14647

Referenzen in der Schweiz wie im Auslande. Prachtvolle Lage.

Berner-

Leinwand zu Hemden, Leintüchern, Kissenbezügen, Hand-, Tisch-u.Küchen-tüchern, Servietten, Taschentüchern, Teig- oder Brottüchern und Berner-

Halblein,

stärkster, naturwollener Kleider-stoff, für Männer und Knaben, in schönster, reichster Auswahl bemustert Privaten umgehend

Walter Gygax, Fabrikant in Bleienbach.

Das Kind hustet

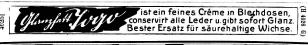


aber die Behandlung mit

Dr. Fehrlin's Histosan

führt in ganz kurzer Zeit die völlige Beseitigung der Hustenanfälle herbei und bewirkt zugleich eine Kräftigung des Allgemeinbefindens. Histosan hat sich allen bisher bekannten Mitteln als überlegen

Original-Syrup-Fíaschen à Fr. 4.—. Original-Tabletten-Schachtein à Fr. 4.—. Wo noch nicht In den Apotheken erhältlich, direkt zu beziehen vom **Histosan-Depot Schaffhausen.**





Neues vom Büchermarkt.

Deues vom Büchermarkt.

"Atpinismus und Wintersport," illustrierte allgemeine Alpenzeitung und "Ski", amtliche Zeitschrift des Mittel-Europäischen Sti-Verbandes. Zeitschrift ür Alpinismus, Wintersport, alpine Kunst und Literatur, Photographie und Vertehrswesen in deutscher, französischer, englischer und italienischer Sprache. Verlag von h. A. Tanner, Basel.

Vor verhältnismäßig turzer Zeit noch erschien und Schleinen als eine Spieleret, die wieder verschwinden werde, wie sie gesommen seit wieder verschwinder verbes wirte ber Wintersche Aber William zu genacht wird. Der Stisport hat demnach seine Vedensssähigkeit dewiesen. Und gerade dieser heurige schneereiche Wintersche der eine Menge von neuen Freunden zugesührt. Allen diesen kann das vorliegende, reich ausgesährt. Allen diesen kann das Verlandborgan englischer, französischer und ut aus vein sportlichen Gründen. Da das Allat auch das Verbandborgan englischer, französischer und titalienischer Sportsverbindungen ist, versieht es sir den jungen Leier auch ein Fremderprachen auf angenehmste Weiter auszusilden. Wer Stier für sieh selber anschafft oder Ansettler für sich selber anschafft oder Ansettler

beren schenkt, der thue es in Verbindung mit einem Abonnement auf das vorliegende empfohlene Blatt.

Sorgt für die Bugtiere bei der Kälte.

Der Mensch fann sich durch Aleidung, durch Zu-flucht in warme Lotale biergegen schüßen. Gang anders dagegen die Zugtiere, diese treuen, nüglichen, allen tyrannischen Launen des Menschen widerstandslos unterrheannischen Ziere! Zebem Wetter follen sie troßen können, wie wenn sie aus Eisen und Stahl, anstatt aus Fleisch und Stahl, anstatt aus Fleisch und Blut beständen! Weil sie es nicht mit Worten klagen können, wenn der Frost, die nasse Kälte, der eisige Wind sie durchschauert, so meinen gedankenlose Wenschen, daß das nicht zu berücksichtigen sei. Darum

Bei verdorbenem Magen

hütet Euch vor alkoholischen Getränken und trinkt nur ein Glas Zuckerwasser mit 5 Tropfen alcool de Menthe de **Ricqlès**. Diescs einfache Volksmittel regt die Verdauung an und schmeckt nicht nur sehr pikant und erfrischend, sondern kostet pro Glas kaum ½ Cts. Originalflaschen, nur echt mit dem Namen **Ricqlès**, in Parfümerien, Drogerien und Apotheken erhältlich. [4669

sieht man so oft solche stumme Dulder eine halbe bis mehrere Stunden ungeschützt am Fuhrmerk stehen, indes der ohnehin warm belleidete Fuhrmann sich in Wirtschaften gütlich thut. Mit einem bischen mehr Liebe wäre den Tieren leicht geholsen. Es genügt ja, nur solgendes zu beobachten:

Die Tiere nicht ungebührlich lange im Freien stillstehen zu lassen; während solches Ausenthaltes ihnen eine große, warme Decke überzuwersen. Den ermibeten Jughinden zum Kiedersgumerten, den ermibeten Rughunden zum Kiedersgumerten, ihnen auch dei Kälte eine trockene Watte unterzubreiten, ihnen auch dei Kälte eine trockene Decke überzuwersen. Allen Zugtieren aber nach getamer Arbeit einen gut geschützten Stall mit frischer trockener Streu, sowie genügendes, gutes, nicht verdorbenes Futter zu bieten.



4944 Wer seine Kinder den Gefahren.
die die jetzige Jahreszeit mit sich
bringt, nicht aussetzen will, gebe
ihnen das bekannte Milch - Mehl
Galactina, das durchaus kein gewöhnliches Kindermehl, sondern ein
aus keimfreier Alpenmilch hergestelltes, leicht verdaulich gemachtes
Milchpulver ist. Man hüte sich aber
or Nachahmungen und achte beim vor Nachahmungen und achte beim Einkaufgenau auf d.Namen Galactina.

einers l'arad



dessen Grundcharakterzüge heissen: Porosität, Behaglichkeit, Regulierbarkeit der Bettwärme, Reinlichkeit, Kontrollierbarkeit des Polster - Inhalts, verbunden mit Solidität, ist das

zweckmässigste, hygienisch richtigste und eleganteste Bett der Gegenwart.

Tausendfach erprobt und von Autoritäten gutgeheissen.

Nebst Betten von einfacher bis zur elegantesten Ausstattung finden Sie bei uns die grösste Auswahl in

hochmodernen Schlafzimmer-Einrichtungen

in allen Preislagen.

O., Bleicherweg 52,

(gegr. 1847)

Alleinvertreter der Steinerschen Reformbettenfabrik.

(gegr. 1847)



Malzkaffee ≈ Bonbons

Kaiser's

1000 Verkaufsfilialen.

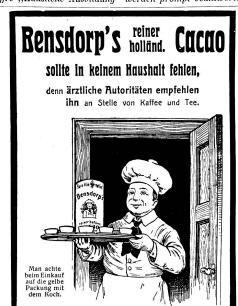
Verkauf mit 5 % Rabatt. Postversand nach auswärts.

Centrale: Basel, Güterstr. 311.

Visit-, Gratulations- und Verlobungskarten in iedem Genre liefert prompt Buchdruckerei Merkur in St. Gallen.

Privat-Hoch- u. Haushaltungsschule

Jede Schülerin wird nach der Eigenart ihrer Auffassung unterrichtet. Besondere Wünsche für nur eine bestimmte Abteilung der Kochkunst (vegetarische Küche, Backen etc.) werden berücksichtigt. Theorie und Praxis im Berechnen und Zusammenstellen von Küchenzeddeln für bestimmt gegebene Verhällnisse. Häusliche Buchhaltung. Uebung in den fremden Sprachen. Piano. Grosser Garten. Kursdauer je nach dem Ziel der Ausbildung. Referenzen von früheren Zöglingen zur Verfügung. Anfragen unter Chiffre "Häusliche Ausbildung" werden prompt beantwortet. [4698



Payerne, Waadt

Gegr. 1867. Vergrössert 1890-1904.

Berühmtes Institutzur Vorbereitung auf den Post-, Telegraphen-, Eisenbahn- und Zoll-Dienst, sowie für Bank, Handel u. Indu-strie. Seit 1891 allein sind schon 254 Bundesbeamte und 445 andere Angestellte aus dieser Lehranstalt hervorgegangen.

Rasches Erlernen des Französischen, Englischen und Italienischen, der Musik. Grosse Gärten, Park und Spielplätze (24,000 m²). Sehr mässige Preise Man verlange Prospekt. (H20001L) [4605



Bester Fleischersatz. (H 6087Z) ∱lleinfabrikant: A. Gränicher. Wollishofen-Zürich.

4630]

(H 48648)